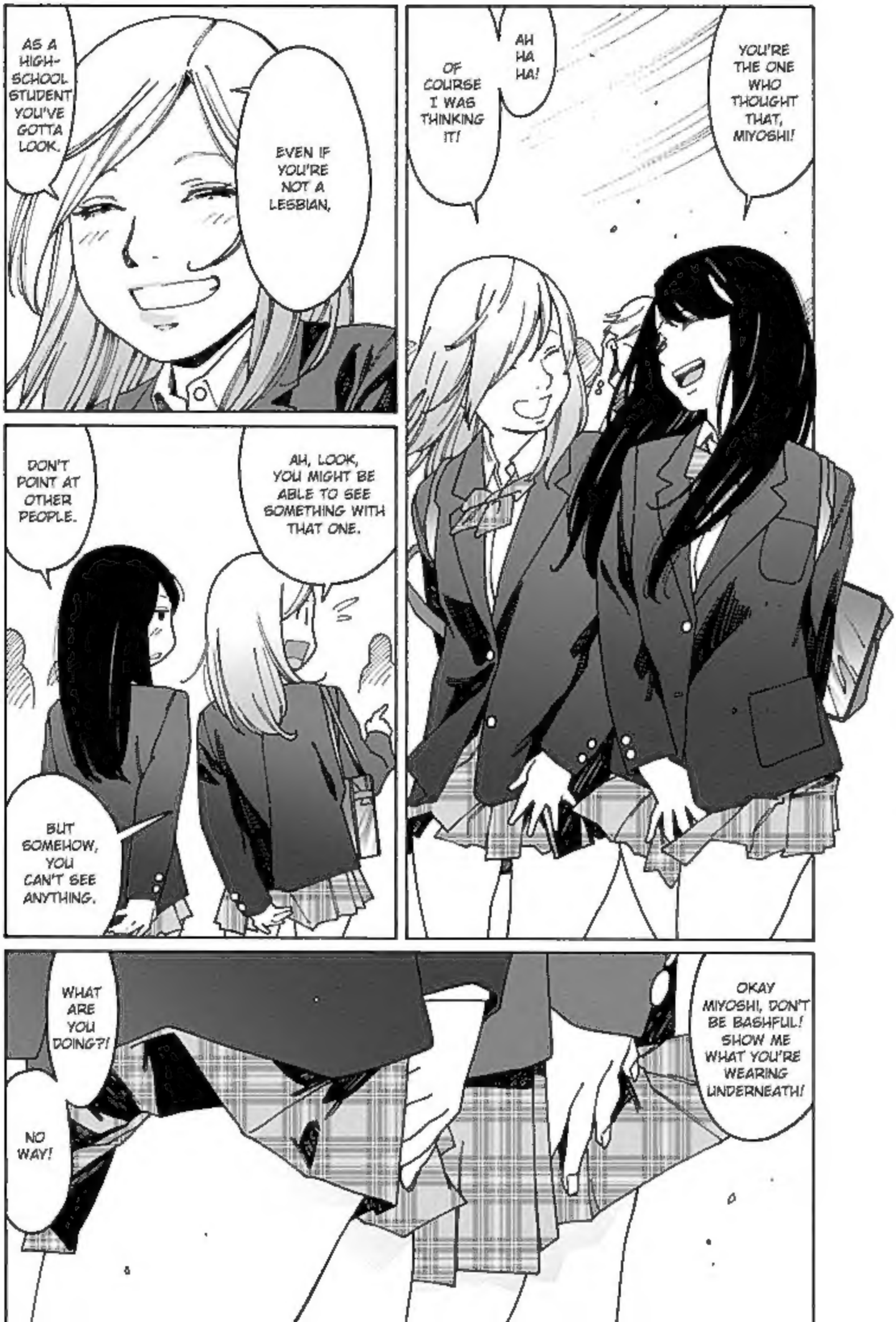
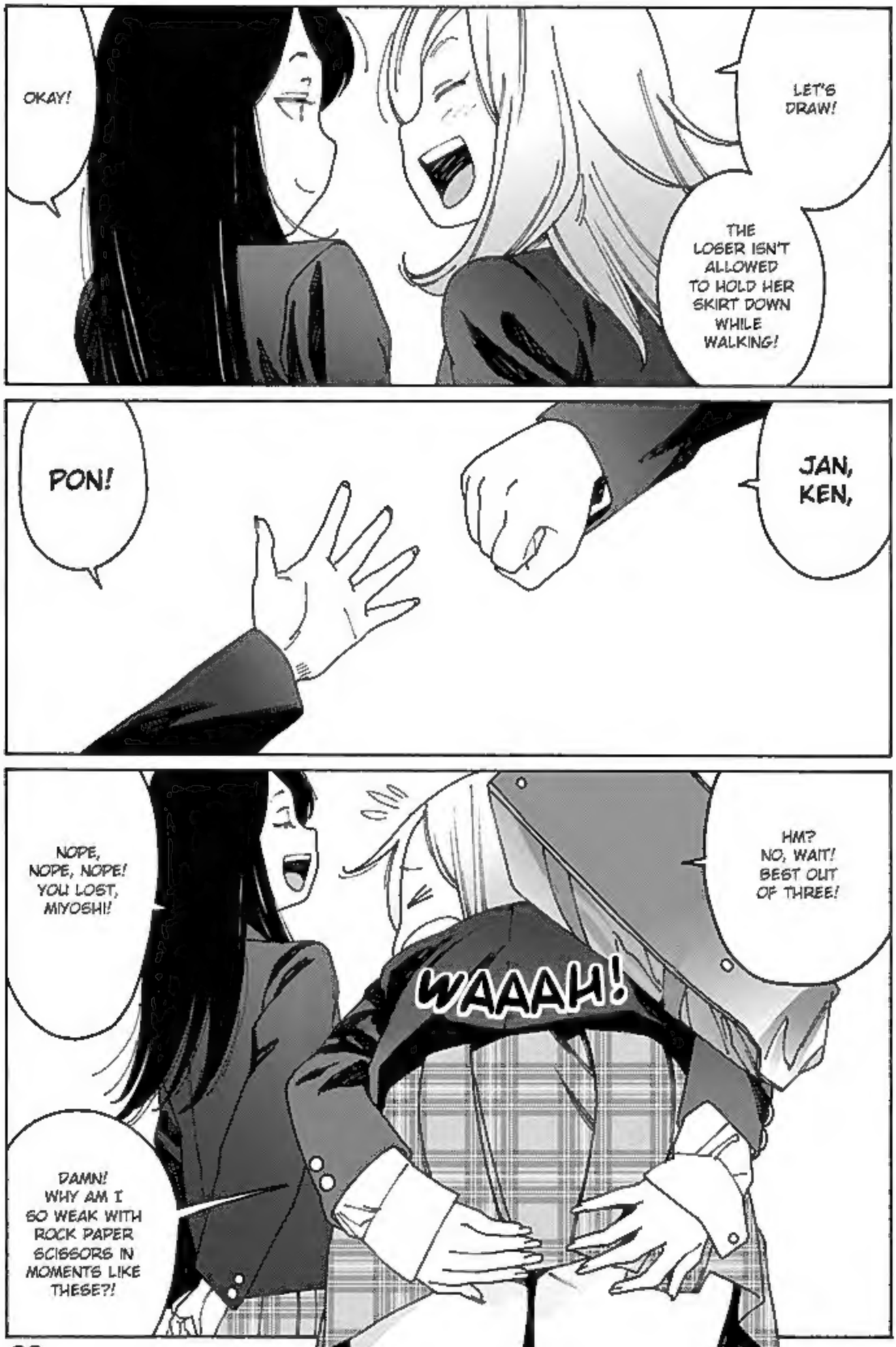
Chapter 62

WOOOSH
WOOOOSH
"WHAT, SHORTS?"
THAT'S WHAT YOU WERE THINKING, RIGHT?
STRUGGLES ON A WINDY DAY


AS A HIGH-SCHOOL STUDENT YOU'VE GOTTA LOOK.
EVEN IF YOU'RE NOT A LESBIAN,
DON'T POINT AT OTHER PEOPLE.
AH, LOOK, YOU MIGHT BE ABLE TO SEE SOMETHING WITH THAT ONE.
BUT SOMEHOW, YOU CAN'T SEE ANYTHING.
OF COURSE I WAS THINKING IT!
AH HA HA!
YOU'RE THE ONE WHO THOUGHT THAT, MIYOSHI!
WHAT ARE YOU DOING?!
NO WAY!
OKAY MIYOSHI, DON'T BE BASHFUL! SHOW ME WHAT YOU'RE WEARING UNDERNEATH!


OKAY!
LET'S DRAW!
THE LOSER ISN'T ALLOWED TO HOLD HER SKIRT DOWN WHILE WALKING!
PON!
JAN, KEN,
NOPE, NOPE, NOPE! YOU LOST, MIYOSHI!
HM? NO, WAIT! BEST OUT OF THREE!
WAAAH!
DAMN! WHY AM I SO WEAK WITH ROCK PAPER SCISSORS IN MOMENTS LIKE THESE?!

...
WOOOSH
HA...
Hah, I'm scared!
WOOOOSH
UWAAA!
IT ROLLED ITSELF UP JUST NOW.
I KNOW BUT...
YOU'RE NOT ALLOWED TO TOUCH IT!
HANDS OFF!

HA ?!
WOOSH
AHAHA!
THAT WASN'T JUST A PANCHIRA* JUST NOW! EVERYTHING WAS BARED!
BUT BECAUSE OF MY HAIR I WASN'T ABLE TO SEE A THING!
Damn! What a shame!

*PANCHIRA: BRIEF GLIMPSE OF A WOMAN'S UNDERWEAR

HM?
FLIP
IF YOU PULL TOO HARD, YOU'LL STRAIGHTEN THE FOLDS!
MAN! I'M GONNA PROTECT MYSELF LIKE THIS NOW!
PULL
HI!
A-CHAN!

AH, MORNING!
CUT IT OUT!
OH! I SAW A-CHAN'S PANTIES!
LUCKY!
hihihihihi♪
ANNOYING.
CHIE! WE SAW A-CHAN'S PANTIES!
EH! WHAT?
OH, BECAUSE OF THE WIND!
DON'T LIE SO SHAME-LESSLY!
EH? REALLY?
WE WERE QUITE AMAZED SHE'S WEARING A T-BACK!

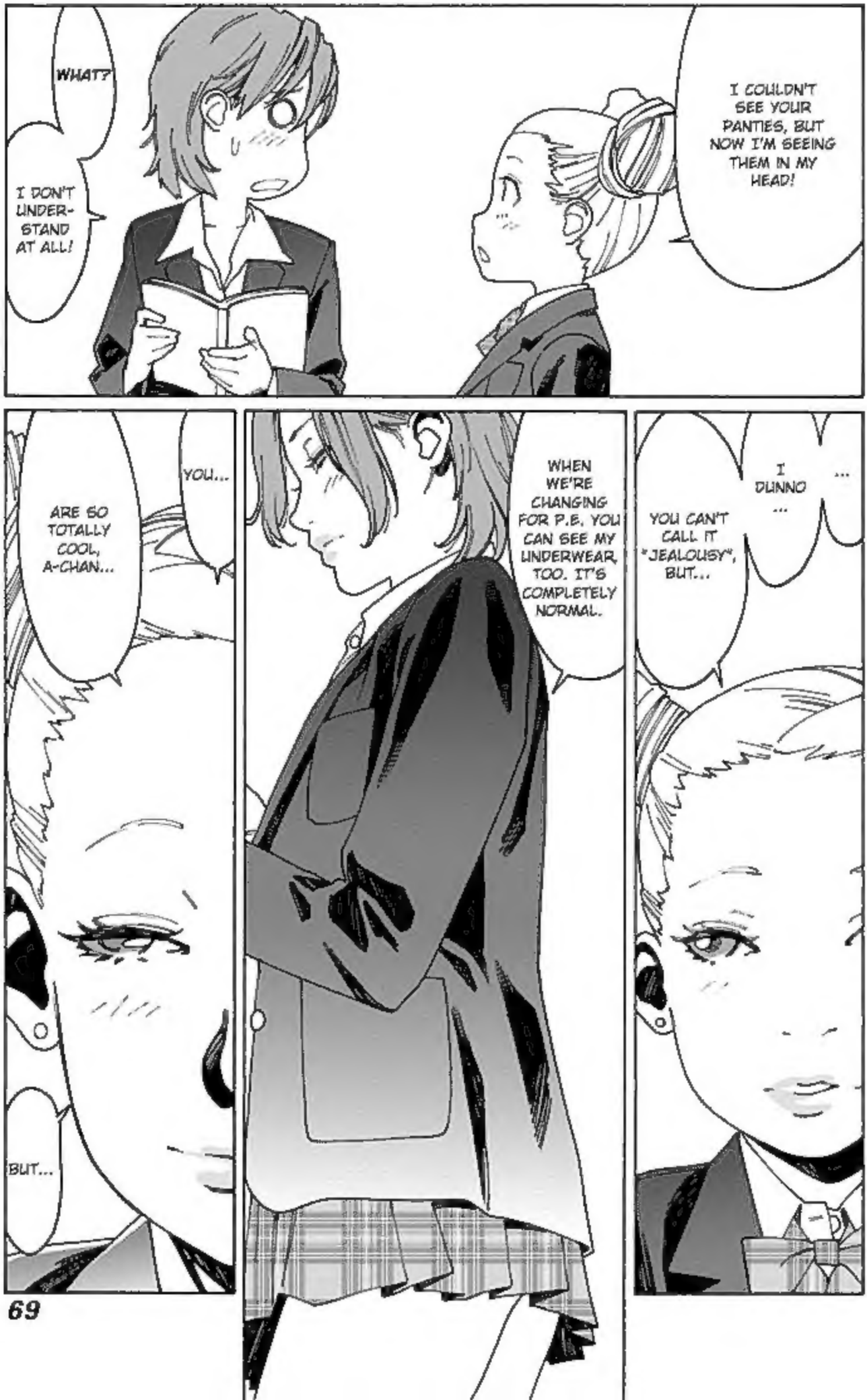
LIBRARY

...

SUCKS THAT WE HAVE TO WRITE THIS ASSIGNMENT.

WHAT'S THE MATT-ER?

AH, DRATS!


I COULDN'T SEE YOUR PANTIES, BUT NOW I'M SEEING THEM IN MY HEAD!
WHAT?
I DON'T UNDER-STAND AT ALL!
I DUNNO ...
YOU CAN'T CALL IT "JEALOUSY", BUT...
WHEN WE'RE CHANGING FOR P.E. YOU CAN SEE MY UNDERWEAR, TOO. IT'S COMPLETELY NORMAL.
YOU...
ARE SO TOTALLY COOL, A-CHAN...
BUT...

I STILL BECOME AWARE
THAT YOU'RE A GIRL AND...
IT GETS MY HEART BEATING.
WHAT ARE YOU TALKING ABOUT?
IDIOT!
THAT'S WHAT I MEANT!
IT'S NICE TO GET TO SEE YOUR PANTIES!
YEP, THAT'S ME.
THERE IS NO WIND IN THE LIBRARY.

...!
GLIMPSE...

SORRY.
AH...
ARE YOU NUTS?
DON'T LIFT MY SKIRT, YOU TWERP!
...
WHA
HEY!
...
WHAT, ARE YOU SULKING NOW?
I'M NOT SULKING!
WHAT A SURPRISE!
NOT "WHAT A SURPRISE"!
BUT LIFTING YOUR SKIRT WAS MORE EROTIC THAN I THOUGHT!
blush
BUT I COULDN'T SEE ANYTHING! HOW SHOULD I DO IT SO THAT I CAN SEE?
DON'T ASK ME, IDIOT!
YOU'RE NOT GONNA GET TO SEE ANYTHING FROM ME, YOU HEAR ME?

Translations Provided by
DrMario
Edited by Chupapapa